

Tres poemas

por **Sandro Penna**

I
No volveré al pueblo donde al anochecer
baja a la niebla lenta el ángel del trabajo.
La luz volveré a ver, la luz de oro
donde brilla el chico. Y en la noche
titilan, soñando, sus mejillas encendidas. ~

II
Desierto está el río. Y sabes que por ahora
basta con las proezas solares de ayer.
Beso en tus axilas, húmedas, orgullosas
los olores de un verano que se pudre. ~

III
El sol de septiembre dora los cantos
de los obreros. Es ya lejano el tiempo
cuando, vencidos al gran sol, los cuerpos desnudos
turbaban mi corazón. Ahora brilla
desierto el río. El hombre se vuelve
a poner de pie. Yo río a un amor más sereno. ~

Versiones del italiano de Sergio Téllez-Pon.

SANDRO PENNA (Perugia, 1906-Roma, 1977) es poeta. Autor, entre otros, de *Appunti* (1950), *Una strana gioia di vivere* (1956), *Croce e delizia* (1958) y *Stranezze* (1976). De manera póstuma, se editó la reunión de su obra poética bajo el nombre de *Poesie* (1989).

SERGIO TÉLLEZ-PON (Ciudad de México, 1981) es poeta, ensayista, traductor y editor. Su libro más reciente es *Retratos con Federico* (Punto de Vista, 2023).